

**RU** ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ДЛЯ МОДЕЛЕЙ

**SLT950 EM – SLT951 EM – SLT952 EM  
SLT953 EM – SLT950.1 – SLT951.1 – SLT950.1 EM  
SLT951.1 EM  
SLT958 EM – SLT958.1**

*ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ*

**TYPE: FSED – FSEB – FSEA**



RU



Значок на приборе или на его упаковке означает, что прибор не относится к обычным бытовым отходам. Его необходимо отнести в специальный пункт сбора электрических и электронных приборов для вторичной переработки. Предусмотрите надлежащие меры при ликвидации этого прибора для того, чтобы избежать пагубного воздействия на окружающую среду и здоровье людей в результате неправильных действий по его уничтожению. Для получения более подробной информации по ликвидации этого прибора обратитесь в местные исполнительные органы или учреждение, занимающиеся сбором и переработкой отходов, или в магазин, в котором Вы его купили.

Этот прибор имеет значок Европейской Директивы 2002/96/CE по уничтожению электрических и электронных приборов (WEEE).

# Содержание

RU

**Предупреждения**

**Способы использования**

**Установка**

**Режим работы**

**Уход**

## Предупреждения

**Дети, лица, не имеющие опыта работы с прибором, или имеющие физические и умственные недостатки, допускаются к работе с прибором только под строгим контролем взрослых.**


**Выходящий воздух не должен попадать в воздуховоды, используемые для отвода дыма от приборов, которые потребляют источники энергии, отличные от электричества (системы центрального отопления, нагреватели воды, калориферы и т.д.)**


**Для вывода воздуха наружу необходимо соблюдать существующие в каждой стране правила.**

Предусмотреть соответствующую вентиляцию помещения, если вытяжка используется одновременно с другими кухонными приборами, которые потребляют источники энергии, отличные от электричества (газовые плиты, печи, отапливаемые маслом, углем и т.д.).

При выводе воздуха вытяжка может создать отрицательное давление в помещении, не превышающее 0,04 микробар во избежание всасывания воздуха отходящего от источника отопления.

Поэтому, необходимо предусмотреть в помещении воздушные отверстия, через которые будет постоянно поступать свежий воздух.

**В случае, если на заводской этикетке с техническими характеристиками вытяжки нанесен знак , то прибор относится к классу II и не должен иметь заземление.**

**Если данного знака  на этикетке нет, прибор относится к классу I и должен иметь заземление.**

При подключении прибора к электросети убедитесь в том, чтобы розетка имела заземление, а также проверьте соответствие напряжения розетки и прибора.

Прежде чем приступать к какой-либо операции по чистке или уходу за прибором, необходимо отключить его от электросети.

Если прибор не предусматривает отсоединяющегося гибкого провода штепселя или другого многополюсного выключателя электрической, имеющего расстояние между контактами не менее 3 мм, то в этом случае необходимо предусмотреть стационарный выключатель сети.

Если прибор имеет электрический шнур и штепсель, то рядом с ним должна находиться легко доступная электрическая розетка.

**Избегать использования легковоспламеняющихся материалов для поджига (фламбе), в непосредственной близости от прибора. При жарке продуктов проявлять особую осторожность во избежание пожара, который могут вызвать масла и жиры. Повторно используемое масло для жарки является наиболее опасным в возникновении пожара. Не использовать открытый электрический гриль. Во избежание возникновения пожара необходимо внимательно выполнять инструкции по очистке жирового фильтра и своевременно удалять скопившийся жир с прибора.**

## СПОСОБЫ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Модели вытяжек Sirius SLT950 EM, SLT951 EM, SLT952 EM, SLT953 EM, SLT958 EM, SLT950.1 and SLT951.1 EM(с внешним мотором) могут использоваться только с внешними моторами того же производителя (Sirius).

Модели вытяжек Sirius SLT950 .1, SLT951 .1, SLT958 .1 оборудованы внутренними моторами.

Открытие панелей

В моделях вытяжек Sirius SLT950 EM, SLT951 EM, SLT953 EM, SLT958 EM, SLT950.1, SLT951.1, SLT958.1 EM and SLT951.1 EM панель, закрывающая жировые фильтры, можно открыть, слегка потянув панель, как это показано на рис.3

В модели вытяжки Sirius SLT 952 для того, чтобы открыть панель, нажмите на крючки, расположенные по бокам панели как показано на рис. 11, затем откройте панель поворотным движением вниз.

Для того чтобы полностью снять панель,

необходимо снять предохранитель, используя пружинные защелки.

Для обеспечения правильной работы вытяжки ее необходимо устанавливать на расстоянии 2000–2100 мм от пола.

Перед началом установки убедитесь, что все компоненты прибора исправны. При обнаружении дефектов, обратитесь к поставщику и не устанавливайте прибор.

### **Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с инструкцией по монтажу.**

- Используйте трубу для отвода воздуха, длина которой не превышает 5 м
- Использовать трубу с наименьшим возможным числом изгибов, поскольку каждый загиб трубы снижает мощность работы вытяжки (Например, при использовании 2х колен по 90°, длина трубы не должна превышать 3 м)
- Не делайте резких загибов трубопровода.
- Используйте трубу диаметром 150 мм.
- Избегать резких изменений диаметра сечения трубы.
- Труба должна быть изготовлена из материала, соответствующего стандартам.

## Установка

SLT950 EM – SLT951 EM – SLT952 EM – SLT953 EM – SLT958 EM

Размеры вырезов в подвесном потолке должны соответствовать следующим размерам:

SLT950 EM: 1465x965 мм, минимальное расстояние между подвесным и обычным потолком 270 мм

SLT951 EM: 1065x665 мм, минимальное расстояние между подвесным и обычным потолком 270 мм

SLT952 EM: 1050x645 мм, минимальное расстояние между подвесным и обычным потолком 250 мм

SLT953 EM: 1065x665 мм, минимальное расстояние между подвесным и обычным потолком 270 мм

SLT958 EM: 865x405 мм, минимальное расстояние между подвесным и обычным потолком 270 мм

Вы можете выбрать, с какой стороны вытяжки будет выводиться воздух.

После того как вы выбрали наиболее подходящее расположение подготовьте воздуховод: соединительный элемент, диаметром 150 мм для установки с выбранной стороны (входит в комплект).

Оставьте все неиспользуемые выходные отверстия закрытыми.

Нарисуйте контур отверстия для размещения потолочной вытяжки на основном потолке помещения (рис.1) в соответствии с выбранной моделью вытяжки; сделайте 4 отверстия в потолке, в соответствии с размерами (Рис. 2); установите метрические пробки в отверстия (входят в комплект).

Перед установкой необходимо снять жировые фильтры во избежание повреждения вытяжки.

Откройте панели из нержавеющей стали, как указано в разделе «Способы использования» и снимите жировые фильтры во избежание их повреждения и для возможности дальнейшей установки (рис.3); Вкрутите резьбовые штанги (рис.4); Резьбовые штанги имеют длину 250 мм и позволяют установить вытяжку на расстоянии от 270 до 370 мм от основного потолка (рис.5); В случае необходимости установки вытяжки на большем расстоянии, необходимо использовать резьбовые штанги большей

длины.

Подсоедините все провода и трубу для отвода воздуха; поместите потолочную вытяжку в нише, соединив ее отверстия с резьбовыми штангами (рис. 6); Внешний кант вытяжки должен полностью «сливаться» с подвесным потолком. Плотно закрутите гайки (рис.7); Установите на место жировые фильтры и закройте панель.

#### **SLT950 – SLT951– SLT952– SLT953 с внутренним мотором.**

Установка вытяжек с внутренним мотором практически повторяет процедуру установки вытяжек с внешним мотором (EM), но с некоторыми отличиями.

Для установки вытяжки, оснащенной мотором мощностью 1000 м<sup>3</sup>/час, необходимо минимальное расстояние 410 мм между основным и подвесным потолком (для моделей SLT950, SLT951, SLT953)

Для установки вытяжки SLT952 требуется минимальное расстояние 450 мм между основным и подвесным потолком.

Резьбовые штанги длиной 400 мм поставляются в комплекте с мотором.

Для установки вытяжки, оснащенной мотором мощностью 1500 м<sup>3</sup>/час, необходимо минимальное расстояние 4700 мм от основного до подвесного потолка (для моделей SLT950, SLT951, SLT953).

Для установки вытяжки SLT952 требуется минимальное расстояние 520 мм от основного до подвесного потолка.

Резьбовые штанги длиной 400 мм поставляются в комплекте с мотором. Резьбовые штанги большей длины необходимо приобрести отдельно.

Снимите защитную пластину и установите мотор (рис.12).

Подсоедините электрический кабель мотора к соответствующему разъему внутри вытяжки, расположите фланец воздуховода в желаемом направлении и закрепите мотор прикрутив его к корпусу вытяжки с помощью ранее выкрученных винтов.

Если Вы хотите установить мотор воздуховодом вверх, пожалуйста, снимите панель как показано на рис.13. Открутите винты, фиксирующие мотор, выньте мотор, поверните его и вставьте обратно в открытое отверстие. Закрепите винтами, которыми фиксировался мотор. Неиспользуемые отверстия должны быть закрыты соответствующей крышкой.

Далее производите установку как для моделей с наружными моторами, но учитывайте информацию, указанную ранее.

#### **SLT950.1– SLT951.1– SLT958.1( с внутренним мотором)**

Размеры вырезов в подвесном потолке должны соответствовать следующим размерам:

SLT950.1: 1465x965 мм, минимальное расстояние между подвесным и обычным потолком 330 мм

SLT951.1: 1065x665 мм, минимальное расстояние между подвесным и обычным потолком 330 мм

SLT958.1: 865x405 мм, минимальное расстояние между подвесным и обычным потолком 330 мм

Вы можете выбрать, с какой стороны вытяжки будет выводиться воздух. Для этого:

Открутите 8 винтов, фиксирующих мотор, как показано на Рис. 16. Выньте мотор, отсоединив электрический кабель. Снимите крышку того отверстия, в которое хотите направить воздуховод и установите мотор в нужном положении. Подключите мотор к электрическому кабелю и закрепите мотор с помощью ранее выкрученных винтов. Закройте крышкой отверстие, которое не будет использовано.

Производите установку, следуя инструкциям для моделей SLT950 EM, SLT951 EM and SLT958 EM.

#### **SLT950.1EM– SLT951.1EM (с внешним мотором)**

Размеры вырезов в подвесном потолке должны соответствовать следующим размерам:

SLT950.1: 1465x965 мм, минимальное расстояние между подвесным и обычным потолком 330 мм

SLT951.1: 1065x665 мм, минимальное расстояние между подвесным и обычным потолком 330 мм

Вы можете выбрать, с какой стороны вытяжки будет выводиться воздух. Для этого:

Открутите 8 фиксирующих винтов, как показано на Рис. 17, и установите воздуховод на желаемой стороне, предварительно сняв крышку. Отверстие, которое не будет использоваться закройте крышкой.

Производите установку, следуя инструкциям для моделей SLT950 EM, SLT951 EM and SLT958 EM.

## Режим работы

6-ти канальный пульт дистанционного управления для вытяжки (рис.10)

### Технические характеристики:

- Питание от батареек: 12 Вольт
- Рабочая частота: 433,92 МГц
- Количество возможных комбинаций: 4096
- Максимальное потребление: 25 мА
- Рабочая температура -20 +55 °С

- Для включения/выключения вытяжки нажать кнопку:



- Для увеличения скорости со второй по четвертую нажать кнопку:



- Для снижения скорости до второй нажать кнопку:



- Для сброса скорости с максимальной до минимальной дважды нажать кнопку:



- Для включения/выключения подсветки нажать кнопку:



Переключатель подсветки включает и выключает ее. При первом нажатии включается максимальная подсветка. Для моделей SLT950, SLT951, SLT953: удерживая кнопку переключения подсветки, можно изменять интенсивность подсветки. Отпустив кнопку регулировки, подсветка останется в выбранном режиме. При повторном нажатии переключателя, подсветка выключится.

- Для установки таймера нажать кнопку:



Удерживать кнопку 5 секунд.

Индикатор, находящийся справа, начнет мигать каждые 5 секунд, вытяжка будет работать 10 минут в выбранном режиме, после чего автоматически выключится.

Если во время работы таймера изменять скорость, таймер выключается.

### Стандартная конфигурация

В случае установки двух вытяжек с пультом дистанционного управления в одном помещении или в непосредственной близости друг к другу, они могут оказывать помехи на работу друг друга, поскольку имеют одинаковый код передачи. Во избежание этого необходимо изменить код одного из пультов управления.


**Предупреждение:** Для обеспечения оптимальной работы пульта, необходимо ежегодно производить замену батареек. Чтобы заменить батарейки, откройте пластиковую панель на задней части пульта, выньте использованные батарейки и замените их на новые, соблюдая полярность. Отработанные батарейки необходимо утилизировать в специальных контейнерах.

### Введение нового кода передачи

Фабричная конфигурация пульта управления предусматривает единый код передачи. Для изменения кода передачи пульта управления необходимо: одновременно нажмите и удерживайте в течение 2 секунд три кнопки Вверх, Стоп и Вниз. Когда включатся LED индикаторы, нажмите и удерживайте в течение 5 секунд кнопки Вверх и Вниз. LED индикаторы загорятся 3 раза, указывая на завершение процесса.

**Предупреждение:** данная процедура удаляет все прежде установленные на пульт коды передачи.

### Введение нового кода передачи

После изменения кода передачи пульта, необходимо синхронизировать его с вытяжкой. Для этого нажмите основную кнопку включения/выключения на вытяжке (рис.8), затем снова включите. В течение 15 секунд нажмите на кнопку управления подсветкой .

Вытяжка и пульт синхронизированы.

## Уход

Тщательный уход за прибором является гарантией его долгой и исправной службы.

Особое внимание необходимо уделять **жировому фильтру**: для того, чтобы снять жировой фильтр, обратитесь к разделу Способы использования данной инструкции, выбирая соответствующую модель вытяжки. Чтобы снять жировой фильтр, потяните за ручку.

Чтобы установить фильтр на место после его очистки, следуйте обратной последовательности.

**Внимание:** Прикрутив панель из нержавеющей стали, убедитесь, что она надежно зафиксирована.

Для **очистки самого прибора** рекомендуется использовать теплую воду и нейтральное моющее средство. Избегать использования абразивных средств. Для очистки вытяжек из нержавеющей стали, рекомендуется использовать специализированные чистящие средства.

Для замены ламп (SLT950 EM, SLT951 EM, SLT950.1, SLT953) снимите лампу, как показано на (Рис. 9), замените на лампу с такими же характеристиками.

Для замены неоновых ламп (SLT952 и SLT952 EM) необходимо отключить прибор от сети, затем открыть панель, следуя инструкции из раздела **Способы использования**.

Открутите винты по периметру, как показано на (Рис. 14), выньте панель с неоновыми лампами, как показано на (Рис. 15) и замените на лампу с такими же характеристиками.

Установите панель с лампами обратно и прикрутите панель.

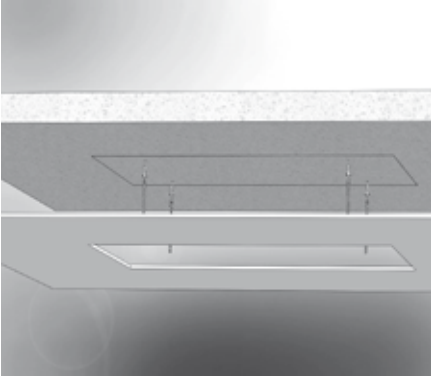
Если панели вытяжки SLT952 отошли и не встают ровно, возможно выровнять их при помощи винтов, фиксирующих панель.

После того, как Вы открыли панель, следуя вышеописанным инструкциям, выкрутите винт как показано на (Рис.18), затем поднимите или опустите панель, чтобы выровнять панель в соответствии с другими панелями.

Затяните винты, которые вы ослабили ранее. Закройте панель.

### Замена LED подсветки

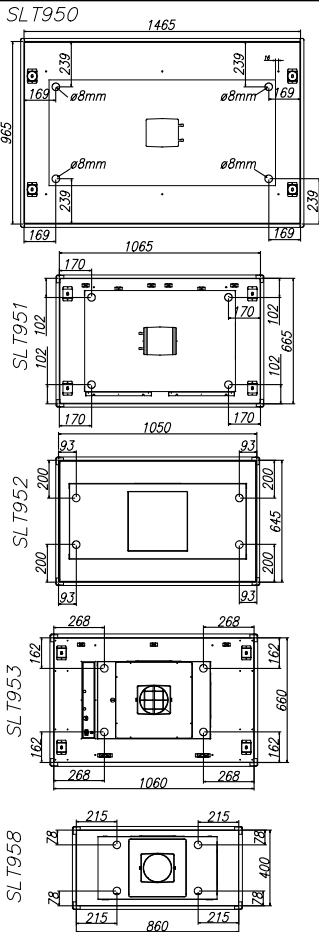
Используя отвертку, выньте **LED** лампу из гнезда, как показано на (Рис.19), отсоедините ее от соответствующего провода, замените на лампу с такими же характеристиками.



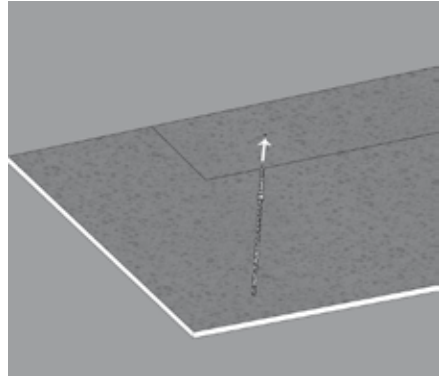
1



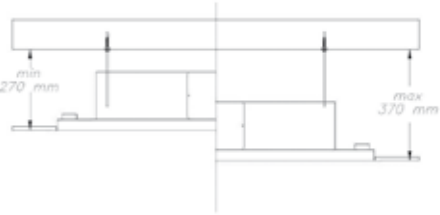
3



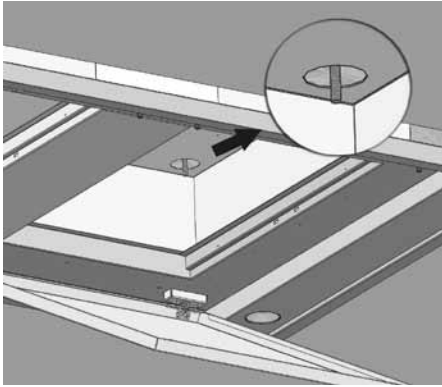
2



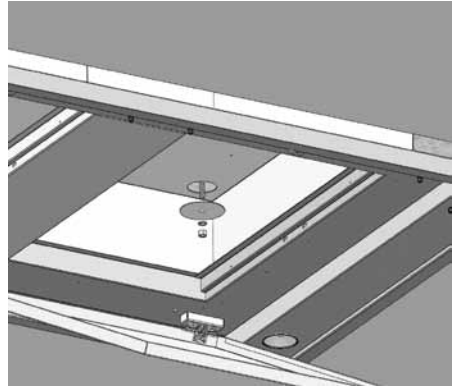
4



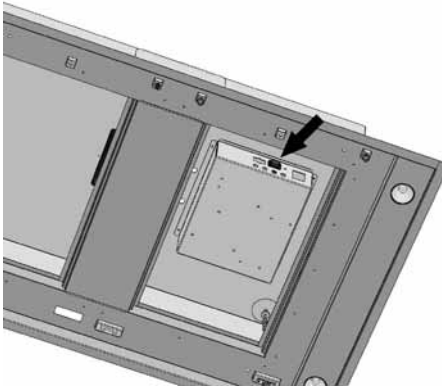
5



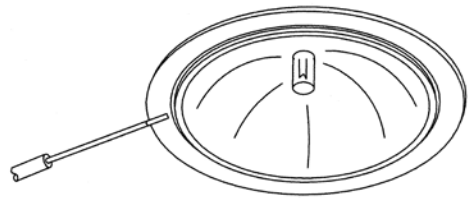
6



7



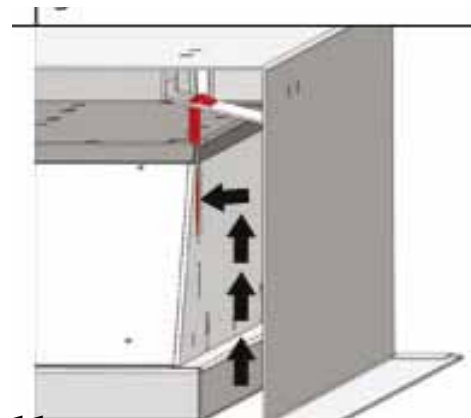
8



9



10



11

